



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

अधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 8]

नई दिल्ली, शनिवार, जनवरी 19, 1980/पौष 29, 1901

No. 8]

NEW DELHI, SATURDAY, JANUARY 19, 1980/PAUSA 29, 1901

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वित्त मंत्रालय
(राजस्व विभाग)
अधिसूचनाएं

नई दिल्ली, 19 जनवरी, 1980

सीमा-शुल्क

2. यह अधिसूचना 30 सितम्बर, 1980 तक, जिसके अन्तर्गत यह तारीख भी है, प्रवृत्त रहेगी।

[सं. 4/फा. सं. 355/180/79-सीमा-शुल्क-1]

MINISTRY OF FINANCE
(Department of Revenue)

NOTIFICATIONS

New Delhi, the 19th January, 1980

CUSTOMS

सा.का.नि.10(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोक हित में ऐसा करना आवश्यक है, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की प्रथम अनुसूची के शीर्ष 27 के अन्तर्गत आने वाली द्रवीकृत पेट्रोलियम गैस (जिसके अन्तर्गत प्रोपेन और बूटेन भी हैं) को, जब इसका आयात भारत में किया जाए, उक्त प्रथम अनुसूची के अधीन उस पर उद्ग्रहणीय समस्त सीमाशुल्क से छूट देती है।

G.S.R. 10(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby exempts Liquefied Petroleum Gas (including propane and butane) falling under Heading No. 27.11 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), when imported into India, from the whole of the duty of customs leviable thereon under the said First Schedule.

2. This notification shall be in force upto and inclusive of the 30th day of September, 1980.

[No. 4/F. No. 355/180/79-Cus. II]

सीमा-शुल्क

CUSTOMS

सा.का.नि. 11(अ).—केन्द्रीय सरकार, वित्त अधिनियम, 1979 (1979 का 21) की धारा 31 की उपधारा (4) के साथ पठित सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 104-सीमा-शुल्क, तारीख 10 मई, 1979 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना से उपाबद्ध अनुसूची में, क्रम सं. 236 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के पश्चात्, निम्नलिखित अन्तःस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

“237 सं. 4-सी.श., तारीख 19 जनवरी, 1980”

[सं. 5/फा.सं. 355/180/79-सी.श.-1]

के. चन्द्रमौली, अवसर सचिव

G.S.R. 11(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) read with sub-section (4) of section 31 of the Finance Act, 1979 (21 of 1979), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 104-Customs, dated the 10th May, 1979 namely :—

In the Schedule annexed to the said notification, after Serial No. 236 and the entries relating thereto, the following shall be inserted, namely :—

“237. No. 4-Customs, dated the 19th January, 1980.”

[No. 5/F. No. 355/180/79-Cus.-I]

K. CHANDRAMOULI, Under Secy.